

# Gemeinde-*info*

Offizielle Informationen für die Bevölkerung der Einwohnergemeinde Diemtigen

---

## Gemeindeversammlung am Donnerstag, 17. September 2020

Ausserordentliche Versammlung der Einwohnergemeinde Diemtigen am  
**Donnerstag, 17. September 2020, 20:00 Uhr in der Sporthalle Wiriehorn, Entschwil**

### Traktandenliste:

- 1. Jahresrechnung 2019 der Einwohnergemeinde Diemtigen**
    - a. Beratung, Genehmigung der Jahresrechnung 2019 und der nötigen Nachkredite
    - b. Orientierung über den jährlichen Bericht der Datenschutzaufsichtsstelle
  - 2. Regionaler Naturpark Diemtigtal**

Beratung und Beschlussfassung

    - a. Naturparkreglement; Änderung
    - b. Naturparkvertrag; Genehmigung
  - 3. Zonenplan, Änderungen**

Beratung und Beschlussfassung

    - a. Nr. 2, Bächlen
    - b. Nr. 4, Riedern und Entschwil
    - c. Nr. 5, Schwenden
    - d. ZöN Nr. 2 (Marktplatz Oey) und
    - e. ZöN Nr. 17 (Vihschauplatz Horboden)
  - 4. Friedhof- und Bestattungsreglement; Änderung**

Beratung und Beschlussfassung
  - 5. Verschiedenes**
- 

Die Unterlagen liegen 30 Tage vor der Gemeindeversammlung (ab Montag, 17.08.2020) zur Einsichtnahme bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf.

Zum Traktandum 2, Regionaler Naturpark Diemtigtal, liegen auf der Gemeindeverwaltung das Naturparkreglement und der Naturparkvertrag auf. Weiterführende Informationen wie z.B. Evaluationsbericht Diemtigtal, Synthesebericht Berner Pärke, Wertschöpfungsstudie Diemtigtal 2019, Geschäftsberichte 2016 bis 2019, Schwerpunkte, Stossrichtungen, Visionen aus der PV 2020 plus oder das Manuskript der Charta 2022 bis 2031 liegen im gleichen Zeitraum bei der Geschäftsstelle Naturpark auf und können nach Terminvereinbarung mit Geschäftsführer Norbert Schmid (033 681 26 06, [norbert.schmid@diemtigtal.ch](mailto:norbert.schmid@diemtigtal.ch)) eingesehen werden.

## Erläuterungen zu den Geschäften der Gemeindeversammlung

### Traktandum 1: Jahresrechnung 2019 der Einwohnergemeinde Diemtigen

- a. Beratung, Genehmigung der Jahresrechnung 2019 und der nötigen Nachkredite
- b. Orientierung über den jährlichen Bericht der Datenschutzaufsichtsstelle

#### a. Beratung, Genehmigung der Jahresrechnung 2019 und der nötigen Nachkredite

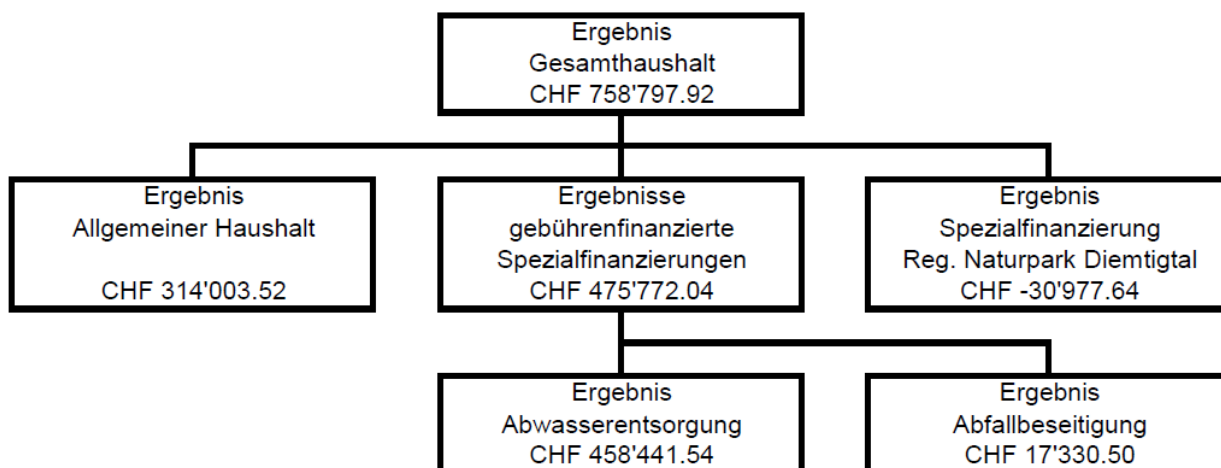
Die Jahresrechnung 2019 der Einwohnergemeinde Diemtigen schliesst im Gesamthaushalt mit einem Ertragsüberschuss von CHF 758'797.92 ab. Das gute Ergebnis entstand mit den Verkäufen von nicht zur Aufgabenerfüllung notwendigen Liegenschaften aus dem Finanzvermögen und den Ergebnissen aus den gebührenfinanzierten Spezialfinanzierungen Abwasser und Abfall.

Der steuerfinanzierte allgemeine Haushalt schliesst mit dem Ertragsüberschuss von CHF 314'003.52 ab. Wenn im allgemeinen Haushalt ein Ertragsüberschuss ausgewiesen wird und die ordentlichen Abschreibungen kleiner als die Nettoinvestitionen sind, ist die Einlage in die finanzielle Reserve nach Art. 84 und 85 der Gemeindeverordnung vorzunehmen. Diese beträgt im Rechnungsjahr 2019 CHF 214'197.56.

Mit der buchhalterischen Übernahme der Unterabteilung Schul- und Weggemeinde Zwischenflüh per 01.01.2019, dem Ertragsüberschuss im steuerfinanzierten allgemeinen Haushalt und den positiven Ergebnissen der gebührenfinanzierten Spezialfinanzierungen wuchs das Eigenkapital um CHF 365'546.46 auf CHF 18'286'299.37 an.

### Ergebnisse

Das Ergebnis des Gesamthaushalts wurde vom Gemeinderat am 18. Mai 2020 genehmigt.



### Erfolgsrechnung

Die Darstellung der Erfolgsrechnung nach Funktionen sieht folgendermassen aus:

	Jahresrechnung 2019		Budget 2019		Jahresrechnung 2018	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 Allgemeine Verwaltung	1'248'945.91	53'927.30	1'352'900.00	39'450.00	1'287'486.58	44'549.65
Nettoergebnis		1'195'018.61		1'313'450.00		1'242'936.93
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit	287'715.31	277'113.09	283'500.00	249'300.00	288'730.65	256'013.80
Nettoergebnis		10'602.22		34'200.00		32'716.85
2 Bildung	2'520'121.30	403'518.75	2'496'650.00	345'400.00	2'240'758.86	383'687.20
Nettoergebnis		2'116'602.55		2'151'250.00		1'857'071.66
3 Kultur, Sport, Freizeit, Kirche	81'420.00	9'883.95	95'750.00	-	87'983.95	-
Nettoergebnis		71'536.05		95'750.00		87'983.95
4 Gesundheit	16'645.90	-	23'700.00	-	18'569.99	-
Nettoergebnis		16'645.90		23'700.00		18'569.99
5 Soziale Sicherheit	1'749'133.14	101'219.30	1'883'450.00	98'400.00	1'808'747.50	111'168.80
Nettoergebnis		1'647'913.84		1'785'050.00		1'697'578.70
6 Verkehr	1'008'789.40	75'592.10	1'036'750.00	47'300.00	1'128'223.90	55'440.00
Nettoergebnis		933'197.30		989'450.00		1'072'783.90
7 Umweltschutz und Raumordnung	2'718'643.78	2'563'943.03	2'503'080.00	2'320'380.00	2'409'278.98	2'274'940.48
Nettoergebnis		154'700.75		182'700.00		134'338.50
8 Volkswirtschaft	346'537.75	358'814.80	351'000.00	352'150.00	354'321.40	363'801.75
Nettoergebnis		12'277.05		1'150.00		9'480.35
9 Finanzen und Steuern	3'638'452.89	9'772'393.06	1'548'500.00	7'883'260.00	2'035'618.01	8'170'118.14
Nettoergebnis		6'133'940.17		6'334'760.00		6'134'500.13

Die Darstellung der gestuften Erfolgsrechnung vom Gesamthaushalt nach Sachgruppen sieht wie folgt aus:

	Jahresrechnung 2019	Budget 2019	Jahresrechnung 2018
<b>Betrieblicher Aufwand</b>			
30 Personalaufwand	2'799'762.60	2'899'380.00	2'867'870.45
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'721'733.16	3'007'300.00	2'590'925.43
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	1'057'592.40	1'049'500.00	975'036.05
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	333'600.00	180'000.00	258'681.00
36 Transferaufwand	3'778'461.51	3'862'050.00	3'610'647.97
37 Durchlaufende Beiträge	-	-	1'904.00
<b>Total betrieblicher Aufwand</b>	<b>10'691'149.67</b>	<b>10'998'230.00</b>	<b>10'305'064.90</b>
<b>Betrieblicher Ertrag</b>			
40 Fiskalertrag	5'043'396.15	4'775'500.00	4'898'828.96
41 Regalien und Konzessionen	80'089.00	75'000.00	94'155.00
42 Entgelte	1'802'977.83	1'370'300.00	1'598'418.96
43 Verschiedene Erträge	1'195.10	1'000.00	617.60
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	98'856.54	-	7'262.90
46 Transferertrag	4'431'306.21	4'762'650.00	4'573'978.47
47 Durchlaufende Beiträge	-	-	1'904.00
<b>Total betrieblicher Ertrag</b>	<b>11'457'820.83</b>	<b>10'984'450.00</b>	<b>11'175'165.89</b>
<b>ERGEBNIS AUS BETRIEBLICHER TÄTIGKEIT</b>	<b>766'671.16</b>	<b>-13'780.00</b>	<b>870'100.99</b>
34 Finanzaufwand	1'815'741.11	194'050.00	350'802.63
44 Finanzertrag	526'180.90	278'510.00	370'133.25
<b>ERGEBNIS AUS FINANZIERUNG</b>	<b>-1'289'560.21</b>	<b>84'460.00</b>	<b>19'330.62</b>
<b>OPERATIVES ERGEBNIS</b>	<b>-522'889.05</b>	<b>70'680.00</b>	<b>889'431.61</b>
38 Ausserordentlicher Aufwand	616'862.56	205'000.00	631'976.77
48 Ausserordentlicher Ertrag	1'898'549.53	38'200.00	97'560.68
<b>AUSSERORDENTLICHES ERGEBNIS</b>	<b>1'281'686.97</b>	<b>-166'800.00</b>	<b>-534'416.09</b>
<b>GESAMTERGEBNIS ERFOLGSRECHNUNG</b>	<b>758'797.92</b>	<b>-96'120.00</b>	<b>355'015.52</b>

### **Ergebnis Gesamthaushalt**

Der Gesamthaushalt schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 758'797.92 ab. Im Budget war ein Aufwandüberschuss von CHF 96'120 beschlossen worden. Die Besserstellung gegenüber dem Budget beträgt CHF 854'917.92.

### **Ergebnis Allgemeiner Haushalt**

Der allgemeine Haushalt schliesst nach Vornahme der bereits erwähnten systembedingten zusätzlichen Abschreibungen mit einem Ertragsüberschuss von CHF 314'003.52 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 239'640.

Die folgenden Kommentare beziehen sich auf den Gesamthaushalt:

#### **Personalaufwand**

Der Personalaufwand ist um CHF 99'617.40 tiefer als budgetiert. Die Entschädigungen der Behörden und auch die Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals sind unter dem budgetierten Wert und dem Ergebnis vom Vorjahr 2018. Mit den tieferen Lohnkosten sind entsprechend auch die Lohnnebenkosten (Sozialversicherungen) nicht so hoch wie budgetiert.

#### **Sach- und übriger Betriebsaufwand**

Der Sach- und übriger Betriebsaufwand liegt mit CHF 285'566.84 unter dem Budget. In allen Funktionen, ausser im Strassenunterhalt und im Unterhalt Hochbauten konnten die Aufwände dank einer zurückhaltenden Kostenpolitik niedrig gehalten werden.

#### **Abschreibungen**

Die Abschreibungen sind mit CHF 8'092.40 (+ 0,8%) leicht über dem budgetierten Betrag. Die bestehenden Verwaltungsvermögen vom Übergang nach HRM1 (Art. T2-4 Abs. 1 Ziff. 1 bis 4., Übergangsbestimmungen GV) werden wie in den Vorjahren innert 10 Jahren - bis und mit dem Rechnungsjahr 2025 - abgeschrieben.

#### **Finanzaufwand**

Der Finanzaufwand schliesst gegenüber dem Budget mit einem Mehraufwand von CHF 1'621'691.11 ab.

Mit den Verkäufen von nicht zur Aufgabenerfüllung notwendigen Liegenschaften aus dem Finanzvermögen entstanden nach den Vorschriften der Rechnungslegung Bewertungsverluste. Mit

der Äufnung der Spezialfinanzierung Werterhalt Liegenschaften Finanzvermögen steigt die Verzinsung. Die Kosten für den Unterhalt und der Nebenkosten der Liegenschaften aus dem Finanzvermögen belasten die Jahresrechnung.

### **Transferaufwand**

Gegenüber dem Budget ist diese Aufwandposition um CHF 83'588.49 tiefer.

Die Beiträge an den Lastenausgleich entsprachen dem Budget oder waren leicht tiefer als vorgesehen. Im Schulkostenbeitrag an den Gemeindeverband Sekundarschule Erlenbach sind neben den ordentlichen Betriebskosten auch die Erneuerungskosten der IT-Infrastruktur enthalten. Wir hatten diese IT-Erneuerung im Investitionsbudget berücksichtigt.

### **Ausserordentlicher Aufwand**

Mit der zusätzlichen Einlage in die Spezialfinanzierung Werterhalt Liegenschaften Finanzvermögen und den systembedingten zusätzlichen Abschreibungen nach Art. 84 + 85 der Gemeindeverordnung sind die ausserordentlichen Aufwände CHF 411'862.56 über dem Budget.

### **Fiskalertrag**

Der Steuerertrag ist gegenüber dem Budget 2019 um CHF 267'896.15 höher. Bei den juristischen Personen konnten Mehrerträge von gut CHF 250'000 verbucht werden. Mit der Bautätigkeit und der damit verbundenen Bewertung der Liegenschaften sind die Liegenschaftssteuern knapp CHF 20'000 höher als budgetiert. Die nicht vorhersehbaren Grundstückgewinnsteuern und die Sonderveranlagungen sind unter dem Budgetwert.

### **Entgelte**

Der Budgetbetrag ist um CHF 432'677.83 übertroffen - zu unseren Gunsten. Mehreinnahmen konnten bei den Feuerwehersatzabgaben, Winterparkkarten, Abwasserbenützungsgebühren erzielt werden. Mit dem Anschluss von Neu- und Umbauten an das Abwasser-Netz konnten Abwasseranschlussgebühren von CHF 333'600 verrechnet werden.

### **Finanzertrag**

Die Position Finanzertrag schliesst gegenüber dem Budget um CHF 247'670.90 besser ab. Mit den Verkäufen von nicht zur Aufgabenerfüllung notwendigen Liegenschaften aus dem Finanzvermögen entstanden nach den Vorschriften der Rechnungslegung auch Buchgewinne. Die Pacht- und Mietzinseinnahmen sind gut CHF 20'000 höher als budgetiert.

### **Transferertrag**

Der Transferertrag schliesst mit CHF 331'343.79 unter dem Budget ab. Aus dem Finanz- und Lastenausgleich sind uns gegenüber dem Budget tiefere Beträge von gut CHF 128'000 vergütet worden. Eine weitere Hauptabweichung zwischen Jahresrechnung und Budget ergibt sich beim Verrechnungskonto der Personalkosten vom Regionalen Naturpark Diemtigtal.

### **Ausserordentlicher Ertrag**

Die schon erwähnten Verkäufe von Liegenschaften aus dem Finanzvermögen lösten auch Auflösungen von der Neubewertungsreserve Finanzvermögen aus. Dieser Betrag beläuft sich auf rund CHF 1'820'000.

### **Spezialfinanzierungen (SF)**

#### **SF Feuerwehr Diemtigtal (einseitig)**

Mit der Inbetriebnahme des neuen Feuerwehrmagazins Schwenden sind Abschreibungen zu tätigen. Der Anteil der Abschreibungen für den Bereich Feuerwehr sind gemäss dem Verteilungsschlüssel mit dem Werkhof höher als budgetiert. Der Ausgabenüberschuss von CHF 571.09 konnte der einseitigen Spezialfinanzierung Feuerwehr entnommen werden.

#### **SF Abwasserentsorgung**

Die Abwasserentsorgung (Funktion 7201) schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 458'441.54 ab. Budgetiert war ein Ertragsüberschuss von CHF 161'700. Die Besserstellung gegenüber dem Budget beträgt CHF 296'741.54. Das Eigenkapital (Rechnungsausgleich) der SF Abwasserentsorgung beträgt CHF 1'610'140.52 (Konto: 29002.00). Der Bestand des Werterhalts beläuft sich auf CHF 3'038'984.60 (Konto: 29302.00).

#### **SF Abfall**

Die Abfallentsorgung (Funktion 7301) schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 17'330.50 ab. Budgetiert wurde ein Aufwandüberschuss von CHF 18'180. Die Besserstellung gegenüber dem Budget beträgt CHF 35'510.50. Das Eigenkapital (Rechnungsausgleich) der SF Abfall beträgt CHF 416'806.72 (Konto: 29003.00).

## Übrige Spezialfinanzierungen (SF) mit Gemeindereglement

### SF Regionaler Naturpark Diemtigtal

Mit der Entnahme des Aufwandüberschusses aus der SF Regionaler Naturpark Diemtigtal von CHF 30'977.64 aus der Funktion 7500 beträgt das Guthaben, respektive die nicht benötigten Gelder, CHF 12'682.53 (Konto: 29005.00). Nach den Bestimmungen vom Amt für Gemeinden und Raumordnung können nicht ausgeschöpfte Subventionsbeiträge (Guthaben) zurückgefordert oder mit dem Staatsbeitrag vom Folgejahr verrechnet werden.

### Investitionsrechnung

	Jahresrechnung 2019		Budget 2019		Jahresrechnung 2018	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0 Allgemeine Verwaltung	15'687.25	-	-	-	33'417.15	-
Nettoaussgaben/-einnahmen		15'687.25	-	-		33'417.15
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit	328'062.41	-	55'000.00	-	460'775.50	-
Nettoaussgaben/-einnahmen		328'062.41		55'000.00		460'775.50
2 Bildung	198'027.90	164'065.10	184'400.00	-	339'579.80	606'808.00
Nettoaussgaben/-einnahmen		33'962.80		184'400.00	267'228.20	
3 Kultur, Sport, Freizeit, Kirche	-	-	-	-	-	-
Nettoaussgaben/-einnahmen	-	-	-	-	-	-
4 Gesundheit	3'100.00	-	-	-	-	-
Nettoaussgaben/-einnahmen		3'100.00	-	-	-	-
5 Soziale Sicherheit	-	-	-	-	-	-
Nettoaussgaben/-einnahmen	-	-	-	-	-	-
6 Verkehr	969'285.40	88'992.60	1'369'000.00	100'000.00	1'894'412.70	743'806.70
Nettoaussgaben/-einnahmen		880'292.80		1'269'000.00		1'150'606.00
7 Umweltschutz und Raumordnung	66'143.92	17'720.10	71'000.00	-	345'373.90	133'379.35
Nettoaussgaben/-einnahmen		48'423.82		71'000.00		211'994.55
8 Volkswirtschaft	-	5'000.00	-	-	-	5'000.00
Nettoaussgaben/-einnahmen	5'000.00		-	-	5'000.00	
9 Finanzen und Steuern	275'777.80	1'580'306.88	40'000.00	-	1'488'994.05	3'073'559.05
Nettoaussgaben/-einnahmen	1'304'529.08		40'000.00	40'000.00	1'584'565.00	

Es wurden Nettoinvestitionen von CHF 1'304'529.08 getätigt. Budgetiert waren Nettoinvestitionen von CHF 1'619'400.

### Bilanz

#### AKTIVEN

	Jahresrechnung 2019	Jahresrechnung 2018
<b>FINANZVERMÖGEN</b>		
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	3'655'691.44	2'279'309.70
101 Forderungen	3'213'491.75	3'011'129.76
102 Kurzfristige Finanzanlagen	-	-
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen	12'712.75	5'530.30
106 Vorräte und angefangene Arbeiten	8'698.64	5'754.56
107 Finanzanlagen	172'750.00	173'750.00
108 Sachanlagen Finanzanlagen	6'038'527.70	8'414'929.70
109 Forderungen gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	-	-
<b>TOTAL FINANZVERMÖGEN</b>	<b>13'101'872.28</b>	<b>13'890'404.02</b>
<b>VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>		
140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen	13'571'708.13	13'399'779.32
142 Immaterielle Anlagen	3'166.40	4'221.85
144 Darlehen	24'598.75	29'598.75
145 Beteiligungen, Grundkapitalien	6'210.00	3'110.00
146 Investitionsbeiträge	445'459.72	332'988.00
<b>TOTAL VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>14'051'143.00</b>	<b>13'769'697.92</b>
<b>AKTIVEN</b>	<b>27'153'015.28</b>	<b>27'660'101.94</b>

## PASSIVEN

	Jahresrechnung 2019	Jahresrechnung 2018
<b>FREMDKAPITAL</b>		
<b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>		
200 Laufende Verbindlichkeiten	1'068'536.08	1'573'661.48
201 Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	2'047'700.00	-
204 Passive Rechnungsabgrenzungen	188'183.10	397'630.50
205 Kurzfristige Rückstellungen	-	-
<b>Total kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>3'304'419.18</b>	<b>1'971'291.98</b>
<b>Langfristiges Fremdkapital</b>		
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten	5'015'000.00	7'110'800.00
208 Langfristige Rückstellungen	450'216.20	430'655.75
209 Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	97'080.53	226'601.30
<b>Total langfristiges Fremdkapital</b>	<b>5'562'296.73</b>	<b>7'768'057.05</b>
<b>TOTAL FREMDKAPITAL</b>	<b>8'866'715.91</b>	<b>9'739'349.03</b>
<b>EIGENKAPITAL</b>		
290 Verpflichtungen/Vorschüsse gegenüber Spezialfinanzierungen	2'091'869.09	1'647'645.78
292 Rücklagen der Globalbudgetbereiche	-	-
293 Vorfinanzierungen	4'324'499.94	3'764'462.97
294 Reserven	2'304'904.20	2'090'706.64
296 Neubewertungsreserve Finanzvermögen	4'572'473.10	6'393'080.05
299 Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	4'992'553.04	4'024'857.47
<b>TOTAL EIGENKAPITAL</b>	<b>18'286'299.37</b>	<b>17'920'752.91</b>
<b>PASSIVEN</b>	<b>27'153'015.28</b>	<b>27'660'101.94</b>

Die Bilanzsumme beträgt per 31.12.2019 CHF 27'153'015.28 (Vorjahr: CHF 27'660'101.94). Gegenüber dem Vorjahr entspricht dies einer Abnahme von CHF 507'086.66.

Die Fremdfinanzierung konnte um CHF 872'633.12 reduziert werden.

### Nachkredite

Es werden nur Nachkredite grösser als CHF 5'000.00 ermittelt.

Total:	CHF	2'276'311.74
davon:		
gebunden	CHF	1'928'242.00
GR Kompetenz	CHF	278'322.39
zu beschliessen	CHF	69'747.35

### Geldflussrechnung

Im Rechnungsjahr 2019 können folgende Geldflüsse nachgewiesen werden:

Der Cash-Flow (betriebliche Tätigkeit)	CHF	1'729'767.20
Der Geldfluss für die Investitionstätigkeit	CHF	318'401.86
Der Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	CHF	-671'787.32
Total Geldfluss / Zunahme flüssige Mittel	CHF	1'376'381.74

Die detaillierte Jahresrechnung 2019 liegt bei der Gemeindeschreiberei öffentlich auf. Einwohnerinnen und Einwohner der Einwohnergemeinde Diemtigen können für einen vertieften Einblick in die Jahresrechnung 2019 bei der Finanzverwaltung (033 681 80 22) eine detaillierte Jahresrechnung beziehen oder telefonisch anfordern.

### Antrag an die Gemeindeversammlung

Der Gemeinderat der Einwohnergemeinde Diemtigen hat die vorliegende Jahresrechnung mit allen Bestandteilen an seiner Sitzung vom 18. Mai 2020 beschlossen und **stellt der Gemeindeversammlung den Antrag:**

- 1. Kenntnissnahme der Einlage in die finanzpolitische Reserve (zusätzliche Abschreibung nach Art. 84 Gemeindeverordnung) von CHF 214'197.56**
- 2. Genehmigung der Nachkredite von insgesamt CHF 69'747.35**
- 3. Genehmigung der Jahresrechnung 2019 mit einem Ertragsüberschuss im Gesamthaushalt von CHF 758'797.92**

## **b. Orientierung über den jährlichen Bericht der Datenschutzaufsichtsstelle**

Im Zusammenhang mit der Rechnungsprüfung 2019 wurde durch die Revisionsstelle auch die Einhaltung der Datenschutzvorschriften überprüft. Der Bericht hat ein durchaus positives Ergebnis. Die Datenschutzaufsichtsstelle vergab von total 112 Punkten deren 109 (wie bei der Prüfung 2018). Der Bericht liegt bei der Gemeindeschreiberei öffentlich auf.

**Antrag: die Gemeindeversammlung nehme den jährlichen Bericht der Datenschutzaufsichtsstelle zur Kenntnis.**

---

### **Traktandum 2: Regionaler Naturpark Diemtigtal**

Beratung und Beschlussfassung

a. Naturparkreglement; Änderung

b. Naturparkvertrag 2020; Genehmigung

Die Gemeindeversammlung vom 11. Juni 2009 hat den Naturparkvertrag 2009 mit der Gemeinde Zweisimmen und das Naturparkreglement 2009 beschlossen. Der Naturparkvertrag regelt unter anderem die jährlichen Zahlungen von CHF 60'000 der Gemeinde Diemtigen an den Naturpark und die Ziele für die erste Betriebsphase. Das Bundesamt für Umwelt BAFU erteilte mit Verfügung vom 5. September 2011 das Parklabel „Regionaler Naturpark von nationaler Bedeutung“ für die Dauer vom 1. Januar 2012 bis 31. Dezember 2021.

Mit dem Ende der erste Betriebsphase des Regionalen Naturparks Diemtigtal RND enden auch die zugesicherten jährlichen Gemeindebeiträge von Diemtigen mit CHF 60'000 und Zweisimmen mit CHF 3'000. Um den Naturparkbetrieb ab 2022 zu sichern und die entsprechenden jährlichen Beiträge von Bund und Kanton von knapp CHF 900'000 zu beantragen, ist der Naturparkvertrag und die jährlichen Beiträge von CHF 60'000 für weitere 10 Jahre zu verlängern, durch die Gemeindeversammlung zu beschliessen und durch das Amt für Gemeinden und Raumordnung AGR zu genehmigen. Bei dieser Gelegenheit wird das Naturparkreglement gestützt auf die gesammelten Erfahrungen angepasst.

Mit einem Jahresbudget von rund CHF 1'200'000 wird sich der Naturpark Diemtigtal weiterhin für folgende Bereiche einsetzen und in die Entwicklung des Diemtigtals investieren können:

- Alp- und berglandwirtschaftliche Entwicklung fördern
- Nachhaltige Forstwirtschaft unterstützen
- Lebensräume und Artenvielfalt erhalten und entwickeln
- Kultur, Traditionen und Bräuche fördern
- Nachhaltigen Energieverbrauch und Energieproduktion fördern
- Produktvermarktung
- Touristische und wirtschaftliche Angebote entwickeln
- Unterhalt, Reparatur und Ausbau der Infrastruktur sicherstellen, die Besucher lenken sowie die sanfte Mobilität fördern
- Gäste und Bevölkerung sensibilisieren, Umweltbildungsangebote entwickeln
- Forschungsprojekte im Parkgebiet koordinieren, begleiten und für das Diemtigtal relevante Projekte initiieren

Die Diemtigtaler Bevölkerung geht mit seiner Natur- und Kulturlandschaft schon immer sorgfältig um. Der Naturpark will diese Tradition weiterhin aktiv unterstützen. Der Naturpark Diemtigtal soll sich zu einem Mehrgenerationenprojekt entwickeln und dazu beitragen, dass in diesem Tal auch noch in fünfzig Jahren genügend Arbeitsplätze in einer lebenswerten Umwelt vorhanden sein werden.

### **Auswertung der ersten Betriebsphase**

Die Beurteilung im Auftrag des Kantons zeigt, dass der Naturpark Diemtigtal in seinen strategischen Zielbereichen nachweisbare Wirkungen vorzeigen kann. Seine Stärken liegen in einem gut funktionierenden Naturparkbetrieb und in der Entwicklung der Umweltbildung. In diesen Bereichen werden die bei der Errichtung des Parks festgelegten Ziele erreicht oder gar übertroffen. Auch beim Erhalt, der Aufwertung und Entwicklung von Natur- und Landschaftswerten sowie bei der Stärkung einer nachhaltig betriebenen Wirtschaft und Tourismus können nachweisbare Wirkungen vorgewiesen werden.

Hier ein paar positive Beispiele aus dem Auswertungsbericht:

- Qualitativer Tourismus: Von 2012 bis 2019 hat der Naturpark bei Umwelteinsätzen 6000 Personentage koordiniert. Dies entspricht einer Arbeitsleistung von Fr. 877'000 zugunsten des Lebensraums für Pflanzen und Tiere. Weitere Fr. 274'000 bleiben als direkte Wertschöpfung für Übernachtungen, Transporte oder Verpflegung im Tal.
- Rund 17% der Gäste kommen wegen des Naturpark-Labels ins Diemtigtal. Nach dem Modell der Hochschule Rapperswil beträgt die direkte Wertschöpfung daraus Fr. 2,64 Mio. pro Jahr. Dies ist deutlich mehr, als die zirka eine Million Franken, die man damals im 2006 mit dem gleichen Modell errechnete. Der Grund ist die grosse Zunahme der Tagesgäste (Quelle: Touristische Wertschöpfungsstudie Diemtigtal 2019).
- Die Investitionen für den Bau der Naturparkkäserei betragen Fr. 42 Mio. Davon werden knapp Fr. 3 Mio. direkt im Diemtigtal ausgelöst. Die Holzschnitzel für den Betrieb der Wärmezentrale Burgholz kommen zu einem grossen Teil aus dem Diemtigtal. Aktuell geht die ganze verfügbare Milch der Diemtigtaler Aaremilch-Lieferanten an die Wiesenmilch der Migros Aare. Die geplante ganzjährige Migros-Bergmilch aus dem Naturpark Diemtigtal wird die Wertschöpfung zusätzlich steigern. Die Alpmilch verkauft sich weiterhin in den Filialen der Region COOP Bern und bringt 90 Rappen pro Liter.
- 80% der Diemtigtaler Gäste kommen aus dem Kanton Bern. Die touristische Dachmarkenpartnerschaft mit Interlaken Tourismus erlaubt es dem Naturpark seine eigenen Marketingmittel auf die unmittelbare Region zu fokussieren. Dank der Zusammenarbeit mit Interlaken Tourismus bekommt das Diemtigtal Strahlkraft in die ganze Schweiz und darüber hinaus.
- Dank intensiven und konsequenten Arbeiten sind im Diemtigtal die invasiven Neophyten unter Kontrolle. Andere Gebiete und Gemeinden in der Schweiz stehen vor grossen Herausforderungen wegen diesen standortfremden Pflanzen welche alles überwuchern und Schäden anrichten.
- Der Naturpark ist «greifbarer» geworden ist. Die lokale Bevölkerung und Gäste verstehen besser, was der Park will und bringen aktiv Vorschläge ein. Unter anderem haben Vogelschützer angeregt, die Birkhuhnbestände im Naturpark zu überwachen. Die Erkenntnisse daraus helfen bei der Sensibilisierung der Wintersportler und stellen den Weiterbestand dieser Art sicher.
- Die Zufriedenheit bei den bisher durchgeführten Bildungs- und Sensibilisierungsangeboten ist bei den Gästen und Lehrpersonen sehr hoch.

### **Wo sich der Naturpark verbessern will**

Folgende Zielbereiche hat der Naturpark während seiner ersten zehnjährigen Betriebsphase nicht erreicht:

- Die erhoffte Steigerung der Logiernächte seit Errichtung des Naturparks ist nicht eingetreten. Im Gegenteil, seit 2014 sinken die Zahlen stetig. Betriebsschliessungen sind dafür verantwortlich. Der Naturpark setzt sich für eine bessere Auslastung bestehender Betten ein und unterstützt die Suche nach Möglichkeiten neue Betten zu schaffen.
- Ein angestrebtes Gewässerentwicklungskonzept wird von der Schwellenkorporation Diemtigtal bisher abgelehnt.
- Ein geplantes Entwicklungskonzept für die nordalpine Streusiedlung Diemtigtal ist per dato noch nicht erarbeitet. Dazu braucht es Grundlagenarbeiten koordiniert durch die Einwohnergemeinde Diemtigen.
- Ein Naturparkhotel kann wegen fehlenden Investoren bisher nicht realisiert werden. Ein Besucher Zentrum, wenn möglich inklusive einem Übernachtungsangebot, wird weiterhin angestrebt.

Soll der Naturpark Diemtigtal zu einem Mehrgenerationenprojekt werden, muss er sich stetig weiterentwickeln und verbessern:

- Für das Gewerbe scheint das Modell «Naturpark» weniger geeignet zu sein. Das zeigt auch eine Umfrage bei den anderen Schweizer Naturparks. Eine engere Zusammenarbeit mit dem Gewerbeverein KMU Diemtigtal soll dem entgegenwirken. Das Ziel muss es ein, Wertschöpfungsketten zu generieren, deren Einnahmen im Tal bleiben. Dazu braucht es aber auch Ideen aus dem einheimischen Gewerbe. Trotz diesen Rahmenbedingungen schneidet der Naturpark bei seinen Gewerbebetreibenden bisher gut ab. Auf die Frage, „sehen sie die Zusammenarbeit mit dem Naturpark als einen Vorteil?“ antworten 63 Betriebe wie folgt:



- 25 Betriebe: ja sehr
- 18 Betriebe: einigermassen
- 15 Betrieb: eher weniger
- 5 Betriebe: gar nicht
- Der Naturpark achtet darauf, nach Möglichkeit im Diemtigtal wohnhafte Personen anzustellen. Mehr als die Hälfte des Jahresbudgets des Naturparks geht in Aufträge an Betriebe mit Sitz im Diemtigtal. Dieser Anteil soll nach Möglichkeit erhöht werden.
- Aus den Naturparkprojekten heraus muss die Wertschöpfung für die lokale Bevölkerung in Zukunft zunehmen.
- Die einheimische Jugend soll vermehrt in Naturparkprojekte integriert werden.

### **Zukünftige Schwerpunktthemen**

Vorausgesetzt, die Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Diemtigen gibt am 17. September 2020 grünes Licht für zehn weitere Jahre, werden nebst dem bisherigen Programm folgende Schwerpunktthemen angegangen:

- Der Aufbau eines Kompetenzzentrums für respektvolles Verhalten in der Natur. Eine langfristig ausgelegte Sensibilisierungskampagne soll dem zunehmenden Verfall von Respekt gegenüber dem Privateigentum und den Naturwerten im Diemtigtal entgegenwirken.
- Die Gäste kommen nicht nur zu uns ins Tourismusbüro, wir gehen auch zu ihnen. Aufbauend auf den bisherigen Erfahrungen mit der Aufsicht der kantonalen Abteilung für Naturförderung, ANF im Naturschutzgebiet Seebergsee, informieren, und sensibilisieren Mitarbeitende des Naturparks im Parkgebiet Gäste und auch Einheimische für eine respektvolle touristische Nutzung von Natur und Landschaft.
- Stärkere Zusammenarbeit mit der Naturparkkäserei mit dem Ziel, Naturparkprodukte für den Schweizer Markt zu entwickeln und zu vertreiben.
- Entwicklung buchbarer Angebote aus den Naturparkbereichen Natur und Landschaft, Forst- und Waldwirtschaft, Umweltbildung, Kultur und Traditionen, Alpwirtschaft sowie Gesundheit als Beitrag für ein attraktives Veranstaltungsprogramm und eine höhere Wertschöpfung im Tal.
- Überarbeitung der bestehenden Partnerschaftvereinbarungen mit dem Ziel, dass die Produzenten von Naturparkprodukten ihren persönlichen Beitrag zur Erreichung der Naturparkziele leisten.
- Überarbeitung des überregionalen Richtplans Naturpark Diemtigtal als Grundlage für die räumliche Sicherung des Naturparks.

Links auf weiterführende Dokumente und bereits erschienene Zeitungsartikel:

[www.diemtigtal.ch/abstimmungen](http://www.diemtigtal.ch/abstimmungen)

Am Donnerstag, 3. September 2020 um 20.15 Uhr findet im Hotel Kurhaus Grimmelalp Schwenden eine Informationsveranstaltung zur Verlängerung des Naturparkbetriebs statt. Weitere Informationen finden Sie auf Seite 14 dieses Gemeinde-Infos.

- Antrag: die Gemeindeversammlung beschliesse**
- a. die Änderungen zum Naturparkreglement 2009
  - b. den Naturparkvertrag 2020

### **Traktandum 3: Zonenplan, Änderungen**

Beratung und Beschlussfassung

- a. Nr. 2, Bächlen
- b. Nr. 4, Riedern und Entschwil
- c. Nr. 5, Schwenden
- d. ZöN Nr. 2 (Marktplatz Oey) und
- e. ZöN Nr. 17 (Viehschauplatz Horboden)

In Diemtigen wurde der Schulbetrieb auf zwei Standorte (Schulanlage Wiriehorn und Schulanlage Oey) konzentriert. Seit der „Fusion“ der Schulstandorte stehen in einzelnen Dörfern mehrere Schulhäuser teilweise leer und werden nicht mehr für den Schulbetrieb benötigt. Die Liegenschaften stehen so nicht mehr in der öffentlichen Nutzung und sollen zur Wohnnutzung umgezont werden.

Folgende Legende gilt für alle Zonenplanänderungen:

 Wirkungsbereich der Zonenplanänderungen	<b>Hinweise:</b>	 W2 Wohnzone 2-geschossig	 synoptische Gefahren erhebliche Gefährdung
<b>Inhalte:</b>	 LWZ Landwirtschaftszone	 mittlere Gefährdung	
 MD Mischzone Ländliche Dorfzone	 GZ Grünzone	 geringe Gefährdung	
 ZÖN Zone für öffentliche Nutzung	 bestehende verbindliche Waldgrenze nach Art. 10 Abs. 2 WaG		
 ZSF Zone für Sport und Freizeit	 Wald/Gehölz		
 Ortsbildschutzgebiet	 Gewässer		
 schützenswertes/erhaltenswertes Kulturobjekt			

a) Zonenplanänderung Nr. 2 (Bächlen):

Alter Zustand:



Neuer Zustand:



b) Zonenplanänderung Nr. 4 (Riedern):

Alter Zustand:



Neuer Zustand:



b) Zonenplanänderung Nr. 4 (Entschwil):

Alter Zustand:



Neuer Zustand:



### c) Zonenplanänderung Nr. 5 (Schwenden):



### d) Änderungen Zone für öffentliche Nutzung Nr. 2 (Marktplatz Oey):

Auf dem Marktplatz Oey (ZöN Nr. 2) sollen die planungsrechtlichen Voraussetzungen für den Bau eines Werkhofgebäudes und einer überdeckten Abfallsammelstelle geschaffen werden. Für das Werkhofgebäude sollen die baupolizeilichen Masse der MK gelten mit einer freien Gebäudelänge.

### d) Änderungen Zone für öffentliche Nutzung Nr. 17 (Vihschauplatz Horboden):

Auf dem Vihschauplatz in Horboden soll die planungsrechtliche Voraussetzung für den Neubau eines grossen Salzsilos geschaffen werden. Mit Ausnahme des Salzsilos sind keine weiteren Bauten sowie Kiesboden vorhanden. Für das Salzsilo gilt eine Gesamthöhe von Art. 14 BMBV von 20 m.

Die Mitwirkung fand vom 26.09.2019 – 28.10.2019 statt. Während der Mitwirkungszeit ging keine Eingabe ein. Die Vorprüfung durch das Amt für Gemeinden und Raumordnung erfolgte zwischen Dezember 2019 bis März 2020. Die öffentliche Auflage dauert vom 09.07.2020 – 10.08.2020.

**Antrag: die Gemeindeversammlung beschliesse die Änderungen**

- a) des Zonenplans Nr. 2, Bächlen
- b) des Zonenplans Nr. 4, Riedern und Entschwil
- c) des Zonenplans Nr. 5, Schwenden
- d) der ZöN Nr. 2 (Marktplatz Oey)
- e) ZöN Nr. 17 (Vihschauplatz Horboden)

---

### Traktandum 4: Friedhof- und Bestattungsreglement; Änderung Beratung und Beschlussfassung

Bisher bestand ein Gemeinschaftsgrab ausschliesslich auf dem Friedhof Diemtigen. Im Jahr 2018 hat der Gemeinderat beschlossen, auch auf den Friedhöfen Zwischenflüh und Schwenden je ein Gemeinschaftsgrab zu erstellen – dies wurde entsprechend umgesetzt und nun ist das Friedhof- und Bestattungsreglement den aktuellen Gegebenheiten anzupassen.

Das Friedhof- und Bestattungsreglement hält auch die Gebührenrahmen für die Grabbereitstellung, -miete und –unterhalt fest. Die effektiven Gebühren sind in der Friedhof- und Bestattungsverordnung geregelt. Für Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Diemtigen bleiben die Gebühren grundsätzlich gleich oder sinken leicht, für Auswärtige steigen die Gebühren grundsätzlich an. Hier wird der Gemeinderat nach dem Gemeindeversammlungsbeschluss die Friedhof- und Bestattungsverordnung anpassen. Weiter werden formelle Änderungen vollzogen, wie die Änderung der ‚Gemischten Gemeinde‘ zur ‚Einwohnergemeinde‘.

**Antrag: die Gemeindeversammlung beschliesse die Änderungen des Friedhof- und Bestattungsreglements 2012.**

---

## Informationen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat in seinen letzten Sitzungen die folgenden Geschäfte behandelt:

- Abstimmungen: Der Abstimmungsausschuss für die Abstimmung vom 27.09.2020 wurde festgelegt.

- Amt für Gemeinden und Raumordnung (AGR), Petition Absetzung Urs Bernhard: Die Petition gegen Urs Bernhard des AGR betreffend Absetzung wird durch den Gemeinderat unterstützt.
- Baubewilligung: In Entschwil wurde eine Ausnahmegewilligung für die Unterschreitung der Dachneigung erteilt.
- Baubewilligung: In Oey wurden Ausnahmegewilligungen zur Überschreitung der Gebäudelänge sowie zur Abweichung der Dachform von unbewohnten An- und Nebenbauten gewährt.
- Baubewilligung: In Oey wurde eine Ausnahmegewilligung zur Überschreitung der zulässigen Breite für Dachaufbauten erteilt.
- Baubewilligung: In Oey wurden Ausnahmegewilligungen für die abweichende Dachgestaltung, die Unterschreitung der giebelseitigen Vordachlänge sowie für die Unterschreitung der traufseitigen Vordachlänge gewährt.
- Baubewilligung: In Oey wurden Ausnahmegewilligung zur Unterschreitung des Gebäudeabstandes sowie zur Unterschreitung des Strassenabstandes erteilt.
- Baubewilligung: In Oey wurde eine Ausnahme für die abweichende Dachgestaltung (Flachdach anstelle eines Satteldachs) erteilt.
- Baubewilligung: In Zwischenflüh wurde eine Ausnahmegewilligung für die Abweichung der Vorschriften zur UeO Nr. 25 erteilt.
- Baubewilligung: In Diemtigen wurde eine Ausnahmegewilligung zur Unterschreitung des Strassenabstandes gewährt.
- Baubewilligung: In Diemtigen wurde eine Ausnahmegewilligung für den Unterbruch der Trauflinie erteilt.
- Diemtigtalabend, Absage: Auf die Durchführung des Diemtigtalabends vom 31.10.2020 wird aufgrund von Corona verzichtet. Die Jungbürgerfeier findet jedoch in einem anderen Rahmen statt.
- Hilfe in finanziellen Dingen hifidi, Finanzielle Beteiligung 2021-2023: Für die Finanzierung von Hilfe in finanziellen Dingen hifidi beschloss der Gemeinderat für die Jahre 2021, 2022 und 2023 je CHF 7'689 zu sprechen.
- Gemeindehaus, Ersatz EDV, Kredit & Auftragsvergabe: Für die Ersatzbeschaffung von Arbeitsstationen und Notebooks im Gemeindehaus wurde ein Verpflichtungskredit von CHF 47'000 gesprochen. Die Vergabe des Auftrages geht an die BDO AG Solothurn.
- Organisationsverordnung, Anpassungen Ehrungen, Änderungen: In Bezug auf die Ehrungen wurden Anpassungen der Organisationsverordnung OgV durch den Gemeinderat beschlossen.
- Partnergemeinde Veseli nad Luznici, Tschechien, Verschiebung Besuch: Aufgrund von Corona wurde der geplante Besuch vom September 2020 im gegenseitigen Einverständnis um ein Jahr verschoben. Der Ersatztermin wurde auf Donnerstag, 9. bis Sonntag, 12. September 2021 festgelegt.
- Schulhaus Oey, Fassadensanierung: Für die Sanierung der Fassade am Schulhaus Oey wurde ein Verpflichtungskredit in der Höhe von CHF 45'000 gesprochen und die Aufträge an Wiedmer Holzbau AG sowie der Pagram Oey AG erteilt.
- Strassenbeiträge (10%), Weggenossenschaft Rütli-Neuenstift-Halten-Meienfall, Auszahlungsgesuch 10%-Beitrag an Belagssanierung Pletsche-Chlosegrabe (Angerbode-Schwand): Der Gemeinderat genehmigt die Kreditabrechnung mit einer Kreditunterschreitung.
- Strassensanierung Angen bis Port, Auftragsvergabe: Für die Strassensanierung Angen bis Port hat der Gemeinderat einen Verpflichtungskredit von CHF 145'000 im fakultativen Referendum gesprochen. Der Auftrag wird unter Vorbehalt des fakultativen Referendums für CHF 99'361.85 der Firma Walo Bertschinger AG vergeben.
- Strassenunterhalt 2020, Auftragsvergabe: Die Strassenunterhaltsarbeiten 2020 vergibt der Gemeinderat für CHF 36'817.90 an die Firma Marti AG Bern.

*Gemeinderat*

## Ehrungen der Einwohnergemeinde Diemtigen – Absage Diemtigtalabend

Im Rahmen des Diemtigtalabends vom 31. Oktober 2020 war geplant, die Ehrungen zusammen mit der Jungbürgerfeier durchzuführen. Leider muss der geplante Diemtigtalabend aufgrund von Corona abgesagt werden. Wir freuen uns jedoch, Persönlichkeiten aus dem politischen, wirtschaftlichen und kulturellen Bereich sowie besonders erfolgreiche Sportlerinnen und Sportler zusammen mit den Ehrungen im nächsten Jahr ehren zu dürfen.

Damit bei der Ermittlung der zu ehrenden Persönlichkeiten im nächsten Jahr niemand vergessen geht, bitten wir die Vereine, Bürgerinnen und Bürger alle in Frage kommenden Personen, Gruppen usw. mit untenstehendem Talon bis spätestens Freitag, 9. Oktober 2020 der Gemeindeschreiberei Diemtigen, Diemtigtalstrasse 15, 3753 Oey oder an info@diemtigen.ch zu melden.

Den Entscheid über die Zulassung fällt der Gemeinderat. Geehrte werden Personen, die folgende Bedingungen erfüllen:

- 1. – 3. Rang an internationalen oder nationalen Einzel- oder Mannschaftsmeisterschaften
- 1. Rang an kantonal-bernischen Einzel- oder Mannschaftsmeisterschaften
- Kranzgewinn an Eidgenössischen Schwinganlässen
- Teilnahme an Weltmeisterschaften und/oder Olympischen Spielen
- Berufs-, Mittel-, und Hochschulabschlüsse mit Noten von 5.5 und höher
- 1. – 3. Rang an internationalen oder nationalen Berufswettkämpfen
- Personen, die sich in besonderem Masse im Dienst der Allgemeinheit für die Gemeinde oder für die Fortentwicklung verdient gemacht haben *(Ausgenommen sind Personen, welche die Tätigkeit hauptberuflich ausführen)*.
- Personen, die sich im kulturellen Bereich wie Musik, im Theater bzw. in der Kunst hervorheben und sich in der oder für die Gemeinde verdient gemacht haben *(Ausgenommen sind Personen, welche die Tätigkeit hauptberuflich ausführen)*.
- Personen, die sich in besonderem Masse uneigennützig in Dienst der Allgemeinheit für den Schutz, die Erhaltung bzw. die Aufwertung der Umwelt sowie der Natur- und Kulturlandschaft verdient gemacht haben *(Ausgenommen sind Personen, welche die Tätigkeit hauptberuflich ausführen)*.

Gemeindeschreiberei

✂ ----- ✂ ----- ✂

<b>Vorschlag zur Ehrung</b>	
Name:	
Vorname:	
Jahrgang:	
Verein:	
Kontaktadresse:	
Erzielte Leistung: (Anlass, Ort, Datum, Rangierung)	
<i>Bitte Rangliste, Bestätigung, Zeitungsausschnitte beilegen</i>	
Datum:	Unterschrift:

## Personelles auf der Gemeindeverwaltung

Ende Mai 2020 hat Ramona Tschabold als Sachbearbeiterin Baubewilligungsverfahren die Gemeindeverwaltung verlassen. Linda Brügger konnte als Nachfolgerin gewonnen werden. Sie trat die Stelle am 3. August 2020 an.

Ramona Brügger hat ihre Ausbildung zur Kauffrau Ende Juli 2020 abgeschlossen. Larissa Brand hat Anfang August ihre Ausbildung zur Kauffrau gestartet.

Per Ende Oktober 2020 verlässt Andrea Luginbühl als Sachbearbeiterin Liegenschaften, Ver- und Entsorgung die Gemeindeverwaltung. Die Stellenausschreibung finden Sie auf [www.diemtigen.ch](http://www.diemtigen.ch).

Linda Brügger und Larissa Brand heissen wir bei uns herzlich willkommen und wünschen ihnen viel Zufriedenheit und Erfolg in ihrer neuen Tätigkeit.

*Gemeindeschreiberei*

---

## Ersterhebung Amtliche Vermessung Diemtigen Los 11

Im Auftrag der Gemeinde Diemtigen wird das Büro HÄBERLI+TONEATTI AG aus Spiez in Zusammenarbeit mit dem Büro GERBER AG aus Zweisimmen die erstmalige Vermarkung und Vermessung im unvermessenen Restgebiet durchführen. Die Grenzverhältnisse müssen erstmals im Beisein aller Grundeigentümer festgelegt werden. Alle Grundeigentümer werden schriftlich zur Grenzfeststellung eingeladen.

Einen detaillierten Perimeterplan finden Sie unter [www.ht-geo.ch](http://www.ht-geo.ch). Ein detailliertes Informationsschreiben wird an alle betroffenen Eigentümer verschickt.

Die aufwendigen Arbeiten im Gelände erfolgen ab sofort und dauern bis Herbst 2023. Es ist unerlässlich, dass die Mitarbeiter der HÄBERLI+TONEATTI AG und GERBER AG die Grundstücke mehrmals betreten müssen.

Wir danken allen Grundeigentümern und Amtsstellen für das Verständnis und die erhoffte gute Zusammenarbeit.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den Projektleiter Stefan Hodel, GERBER AG Zweisimmen (033 722 13 06) oder an die Bauverwaltung Diemtigen (033 681 80 28).

*Bauverwaltung*

---

## Naturpark Diemtigtal Informationsanlass zu den Naturpark Abstimmungen

Informationsanlass zu den Naturpark Abstimmungen in den Einwohnergemeinden Diemtigen und Zweisimmen

**Donnerstag, 3. September 2020, 20.15 Uhr, Hotel Kurhaus Grimmelalp, Schwenden**

- Vorstellen der Traktanden der Gemeindeversammlungen Diemtigen vom 17. September und Zweisimmen vom 25. September 2020
- Auswertungsbericht Naturpark Diemtigtal der Universität Bern im Auftrag des Kantons Bern
- Zukünftige Schwerpunktthemen des Naturparks Diemtigtal
- Diskussion zum Thema: Vision Naturpark Diemtigtal 2040
- Gemeinsamer Austausch bei Apéro und Imbiss  
[www.diemtigtal.ch](http://www.diemtigtal.ch)

*Naturpark*

---

# Ihre Dorfbibliothek in Zeiten von Corona

## Anlässe

**Vorlesung Richard Reich, Donnerstag 29. Oktober 2020, 20.00 Uhr im Mehrzweckraum gegenüber der Bibliothek Oey**

(Dieser Anlass sollte ursprünglich am 22. März 2020 stattfinden und musste dann verschoben werden. Nun nehmen wir einen zweiten Anlauf.)

Richard Reich wurde 1961 im Diemtigtal geboren als Sohn der damaligen Gesamtschullehrerin von Bächlen und wuchs später im Zürcher Oberland auf. Er arbeitete für die Neue Zürcher Zeitung und andere Medien, bevor er das Zürcher Literaturhaus gründete und leitete. Heute ist er Co-Leiter des Jungen Literaturlabors JULL, Jury-Vorsitzender des Schreibwettbewerbs Ü70 und Autor.

Seine Erzählungen handeln vom beschaulichen Dorfleben, von komischen Käuzen, merkwürdigen Begebenheiten – aber auch von Freundschaften, Liebschaften und Feindschaften. Seit 2013 schreibt der preisgekrönte Autor Richard Reich für die LandLiebe seine Landgeschichten, untermalt mit fantastischen Illustrationen von Markus Roost.

## Angebote

**E-Book:** Die Bibliothek ist zwar wieder normal geöffnet. Sie möchten aber lieber zu Hause bleiben und von dort aus einfach Bücher ausleihen und lesen?

Nutzen Sie das Angebot der Bibliothek Oey und lesen Sie Bücher und Zeitschriften elektronisch mit Ihrem E-Book Abo.

Wir helfen Ihnen gerne beim Einrichten Ihres Abos auf Ihrem Gerät (PC, Tablet, E-Reader, Smartphone). Melden Sie sich bei uns!

*Wer zu lesen versteht, besitzt den Schlüssel zu grossen Taten, zu unerträumten Möglichkeiten.*  
Aldous Huxley

Dorfbibliothek Oey, Diemtigtalstrasse 28, 3753 Oey

Öffnungszeiten: Dienstag und Mittwoch: 16.00 – 18.00 Uhr; Samstag: 09.00 – 11.00 Uhr;

Während der Schulferien nur samstags

[www.bibliothek-oey.jimdofree.com](http://www.bibliothek-oey.jimdofree.com)

*Dorfbibliothek*

---

## Neue Öffnungszeiten der Abstimmungslokale

Bisher waren die Abstimmungslokale am Sonntag von 10:00 – 12:00 Uhr geöffnet. Im Abstimmungslokal Oey zusätzlich am Samstag von 19:00 - 20:00 Uhr und am Freitag während den Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung.

Ab sofort gelten folgende Öffnungszeiten der Abstimmungslokale:

<b>Gemeindehaus Oey</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>
<b>Schulhaus Bächlen</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>
<b>Schulhaus Horben</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>
<b>MZG Entschwil</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>
<b>Schulhaus Zwischenflüh</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>
<b>Schulhaus Schwenden</b>	<b>Sonntag, 09:00 – 11:00 Uhr</b>

Besten Dank für die Kenntnisnahme.

*Gemeinderat*

---

## Wildes Campieren/Übernachten in Fahrzeugen

Auf Einladung der Einwohnergemeinde Diemtigen nahmen am 23. Juni 2020 rund 23 Landbesitzer oder Betroffene an einem runden Tisch zum Thema Wildes Campieren teil. An dieser Veranstaltung wurden die Erfahrungen und Eindrücke von diesem Frühling ausgetauscht, die rechtliche Situation zum Campieren ausserhalb der Campingzone aufgezeigt und folgende Stossrichtung der Einwohnergemeinde und der Geschäftsstelle Naturpark/Diemtigital Tourismus vorgestellt:

<b>Stellplätze:</b> Offizielle Stellplätze werden gefördert und Interessenverbände gezielt involviert. Interessierte werden mittels einer Signalisation zu den offiziellen Stellplätzen geführt.
<b>Verbot:</b> Ausserhalb von offiziellen Camping- oder Stellplätzen wird das Übernachten in Fahrzeugen oder Wildes Campieren verboten. Das Verbot wird konsequent durchgesetzt.

Die am 23. Juni 2020 Anwesenden begrüsst diese Stossrichtung im Grundsatz. Da bei weitem nicht alle Landbesitzer oder Landbesitzerinnen anwesend waren, soll diese Stossrichtung nun breiter abgestützt werden.

Wir bitten Betroffene und Interessierte den nachfolgenden Fragebogen auszufüllen und bis spätestens Freitag, 16. Oktober 2020 zu retournieren an Einwohnergemeinde Diemtigen, Gemeindeschreiberei, Diemtigitalstrasse 15, 3753 Oey oder [info@diemtigen.ch](mailto:info@diemtigen.ch) – vielen Dank.

Gemeindeschreiberei

✂-----✂-----✂-----✂

### Stossrichtung „Wildes Campieren / Übernachten in Fahrzeugen“

\* = Antwort zwingend

\*Name und Adresse Grundeigentümer/in:

.....

Parzellen-Nr.: .....

Wir unterstützen die Stossrichtung der Einwohnergemeinde und der Geschäftsstelle Naturpark:

Ja  nein

Bemerkungen: .....

.....

Wir sind interessiert, einen Stellplatz für Wohnmobile zu erstellen:

Ja  nein

Bemerkungen: .....

.....

\*Wir sind für ein Verbot für Campieren ausserhalb der dafür vorgesehenen Zonen auf unserem Land:

Ja  nein

Bemerkungen: .....

.....

Weitere Bemerkungen:

.....

.....

.....

Ort/Datum:

Unterschrift:

.....

.....